

Domslut

- 1) Det beslut som fattats av sökandens överordnade den 27 februari 2005 att inte underteckna sökandens begäran om att föra över sin årliga ledighet från år 2003 till år 2004 ogiltigförklaras, i den del som det i det beslutet meddelas avslag på sökandens begäran om överföring av de åtta dagar (utöver tolvdagarsgränsen) som chefen för personalresurser vid det gemensamma forskningscentrumet nämnt i ett e-postmeddelande av den 11 februari 2003.
- 2) Kommissionen skall till sökanden betala ett belopp som motsvara åtta trettiondedelar av hans månadslön vid tjänstgöringens upphörande jämte dröjsmålsränta från och med den 13 september 2004. Dröjsmålsräntan skall uppgå till den räntesats som Europeiska centralbanken tillämpar på sina huvudsakliga refinansieringstransaktioner med tillägg av två procentenheter.
- 3) Talan ogillas i övrigt.
- 4) Kommissionen skall bära sin rättegångskostnad och ersätta sökandens rättegångskostnad.

(¹) EUT C 300 av den 4.12.2004.

Förstainstansrättens dom av den 18 april 2007 – Deloitte Business Advisory mot kommissionen

(Mål T-195/05) (¹)

(Offentlig upphandling av tjänster — Anbudsinfordran avseende utvärdering av handlingsprogram och annan verksamhet på folkhälsoområdet — Förkastande av ett anbud — Intressekonflikt)

(2007/C 96/70)

Rättegångsspråk: nederländska

Parter

Sökande: Deloitte Business Advisory (Bryssel (Belgien)) (ombud: advokaterna D. Van Heuven, S. Ronse och S. Logie)

Svarande: Kommissionen (ombud: L. Pignataro-Nolin och E. Manhaeve, båda i egenskap av ombud)

Saken

Ogiltigförklaring av dels kommissionens beslut att förkasta Euphets anbud på kontraktet ”ramavtal för utvärdering av de politiska områdena inom [Generaldirektoratet för hälsa och konsumentskydd], del 1 (folkhälsa) – anbudsinfordran SANCO/2004/01/041”, dels kommissionens beslut att tilldela en annan anbudsgivare detta kontrakt,

Domslut

- 1) Talan ogillas.
- 2) Sökanden, Deloitte Business Advisory NV, skall ersätta rättegångskostnaderna, inbegripet dem som avser det interimistiska förfarandet.

(¹) EUT C 193, 6.8.2005.

Förstainstansrättens beslut av den 19 mars 2007 – Tokai Europe mot kommissionen

(Mål T-183/04) (¹)

(Talan om ogiltigförklaring — Gemensamma tulltaxan — Klassificering enligt Kombinerade nomenklaturen — Person som inte berörs personligen — Avvisning)

(2007/C 96/71)

Rättegångsspråk: tyska

Parter

Sökande: Tokai Europe GmbH (Mönchengladbach, Tyskland) (ombud: advokaten H. Kroemer)

Svarande: Europeiska gemenskapernas kommission (ombud: X. Lewis och B. Schima)

Saken

Talan om ogiltigförklaring av kommissionens förordning (EG) nr 384/2004 av den 1 mars 2004 om klassificering av vissa varor i Kombinerade nomenklaturen (EUT L 64, s. 21).

Avgörande

- 1) *Talan avvisas.*
- 2) *Sökanden skall ersätta rättegångskostnaderna.*

(¹) EUT C 217, 28.8.2004.

Förstainstansrättens beslut av den 12 mars 2007 – Regione autonoma Friuli-Venezia mot kommissionen

(Mål T-417/04) (¹)

(Talan om ogiltigförklaring — Förordning (EG) nr 1429/2004 — Jordbruk — Gemensam organisation av vinmarknaden — Ordning för användning av namn på olika druvsorter och synonymer till dessa — Begränsad användning i tiden — Talan väckt av en inomstatlig enhet — Personer som är individuellt berörda — Avvisning)

(2007/C 96/72)

Rättegångsspråk: italienska

Parter

Sökande: Regione autonoma Friuli-Venezia (ombud: advokaterna E. Bevilacqua och F. Capelli)

Svarande: Europeiska gemenskapernas kommission (ombud: L. Visaggio och E. Righini)

Part som har intervenerat till stöd för svaranden: Republiken Ungern (Ombud: G. Péter)

Saken

Talan om ogiltigförklaring av bestämmelsen, i form av en förklarande anmärkning, om begränsning till den 31 mars 2007 av rätten att använda namnet "Tokai friulano" i punkt 103 i bilaga I till kommissionens förordning (EG) nr 1429/2004 av den 9 augusti 2004 om ändring av förordning (EG) nr 753/2002 om vissa tillämpningsföreskrifter till rådets förordning (EG) nr 1493/1999 när det gäller beteckning, benämning, presentation och skydd av vissa vinprodukter (EUT L 263, s. 11)

Avgörande

- 1) *Talan avvisas.*

- 2) *Sökanden skall bära sin rättegångskostnad och ersätta kommissionens rättegångskostnad.*

- 3) *Republiken Ungern skall bära sin rättegångskostnad.*

(¹) EUT C 300, 4.12.2004.

Förstainstansrättens beslut av den 12 mars 2007 – Confcooperative, Unione regionale della Cooperazione Friuli-Venezia Federagricole m.fl. mot kommissionen

(Mål T-418/04) (¹)

(Talan om ogiltigförklaring — Förordning (EG) nr 1429/2004 — Jordbruk — Gemensam organisation av vinmarknaden — Ordning för användning av namn på olika druvsorter och synonymer till dessa — Begränsad användning i tiden — Juridiska personer — Personer som är individuellt berörda — Avvisning)

(2007/C 96/73)

Rättegångsspråk: italienska

Parter

Sökande: Confcooperative, Unione regionale della Cooperazione Friuli-Venezia Federagricole m.fl. (Udine, Italien); Friulvini Soc. Coop. rl (Sesto Al Reghena, Italien); Cantina Produttori Cormòns – Vini del Collio e dell'Isonzo Soc. Coop. rl (Cormòns, Italien); och Luigi Soini (Cormòns) (ombud: advokaten F. Capelli)

Svarande: Europeiska gemenskapernas kommission (ombud: L. Visaggio och E. Righini)

Part som har intervenerat till stöd för svaranden: Republiken Ungern (Ombud: P. Gottfried)

Saken

Ogiltigförklaring av den bestämmelse om begränsning till den 31 mars 2007 av rätten att använda benämningen Tocai friulano som förekommer som en förklarande anmärkning i punkt 103 i bilaga I till kommissionens förordning (EG) nr 1429/2004 av den 9 augusti 2004 om ändring av förordning (EG) nr 753/2002 om vissa tillämpningsföreskrifter till rådets förordning (EG) nr 1493/1999 när det gäller beteckning, benämning, presentation och skydd av vissa vinprodukter (EUT L 263, s. 11).